

# Озімандіс

Персі Біші Шеллі

Стрів я мандрівника з земель античних  
Він мовив: "Ноги, що без тіла там,  
В пустелі, кам'яні...З під ніг величних,  
З піску, лице розбите хмуристь нам  
І морщить усмішку губ саркастичних,  
Скажи ж як пристрасті митець зчитав,  
Що висікла життя серед каміння,  
Рука глумлива й дух, що сили дав.

Й на п'єдесталі , ті слова з'явилися:  
"Я - Озімандіс, славний Цар Царів я,  
Глянь Труд ось мій, щоб Сильні з вас згубились!"  
Нічого. Все у розпаді довкіл  
Руїн, тих колосальних, що лишилися  
Одні в безкрайнім просторі пісків".

*Переклад Віталія Гречки*

*11.08.2022*